

Социалистическэ АДЫГЕЙ

ВКП(б)-и АДЫГЭ ОБКОМРЭ ТРУДЯЩХЭМ ЯДЕПУТАТХЭМ
ЯХЭКУ СОВЕТРЭ ЯОРГАН

Кызылжыгэр я 18-рэ илэ.

Июлым 30

1944-рэ илээс

Тхьаумаф

№ 86 (3750)

ыуасэр чап. 20

**Щытхъушхо зилэ Красная Армием гэгэ-
хэгэгъэшхохэр ышлыхэзэ, немецкэ-фашист-
скэ техаклохэр ти Хэгъэгү реукъэбзыкых.**
Красная Армием кбалэхэу Двинск, Львов,
Брест, Перемышль ыкли фэшхъафрэ на-
селеннэ пункт шгэ пчгаггэ шхъафит
ышлыжыггэх.

Красная Армием щытхъор ыдэжы!

ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩЫМ и ПРИКАЗ

Армие генералэу ЕРЕМЕНКЭМ факло

Я 2-рэ ПРИБАЛТИЙСКЭ фронтым идзэхэмэ на-
ступлением зырагъэушъобгъуэ, непэ, июлым и
27-м кбалэхэу ДАУГАВПИЛС (ДВИНСК) ыкли РЕ-
ЗЕКНЕ (РЕЖИЦА)—мэхъанэшхо зилэ мэшлоку гъогу
зэхэкыплэхэу ыкли Рижскэ лъэныкъом немцэмэ
оборонэу шалыгъым ипорнэ пункт лъэшхэр штур-
мэклэ аштагъэх.

Кбалэхэу ДАУГАВПИЛС ыкли РЕЗЕКНЕ зэра-
штагъэхэмклэ ашыгъэ заохэмэ генерал-лейтенан-
тэу МАЛЫШЕВЫМ, генерал-лейтенантэу КАЗАКО-
ВЫМ, генерал-лейтенантэу КОРОТКОВЫМ, генерал-
лейтенантэу ЮШКЕВИЧЫ, генерал-майорэу СОЛ-
ДАТОВЫМ, генерал-майорэу АРГЮШЕНКЭМ, гене-
рал-майорэу МИХАЙЛОВЫМ, генерал-майорэу
КЛЕШНИНЫМ, генерал-майорэу БРАНТКАЛН, гене-
рал-майорэу ФЕДУЛЬКИНЫМ, генерал-лейтенантэу
НОВОСЕЛЬСКЭМ, генерал-майорэу ХОРУЖЕНКЭМ,
генерал-майорэу ВАХРАМЕЕВЫМ, полковникэу ПЕ-
РЕВЕРКИНЫМ, полковникэу АРТАМОНОВЫМ, пол-
ковникэу ФЕДОРОВЫМ, генерал-майорэу ВВЕДЕН-
СКЭМ, генерал-майорэу ЧИНОВЫМ, полковникэу
ВЛАДИМИРОВЫМ, полковникэу ТОРОПЧИНЫМ,
полковникэу КАЛИНИНЫМ, генерал-майорэу МОС-
КАЛИКЫ, генерал-майорэу КУЛЕШОВЫМ, генерал-
майорэу ГРИБОВЫМ, генерал-майорэу СТУЧЕНКЭМ,
полковникэу МАКАРЬЕВЫМ, полковникэу МОСКА-
ЛЕНКЭМ, полковникэу БОЛТРУЧУКЫ, полковни-
кэу ТИМОШЕНКЭМ, полковникэу КОВАЛЕНКЭМ
ыдзэхэр; артиллерием игенерал-лейтенантэу НИЧКО-
ВЫМ, артиллерием игенерал-лейтенантэу НЕСТЕ-
РЕНКЭМ, артиллерием игенерал-майорэу ШАЛУНО-
ВЫМ, артиллерием игенерал-майорэу НЕСТЕРУКЫ,
артиллерием игенерал-майорэу ХАРЛАМОВЫМ,
артиллерием игенерал-майорэу КУЛИКОВЫМ, артил-
лерием игенерал-майорэу АЛЕКСАНДРОВЫМ, пол-
ковникэу ЛЕБЕДЕВЫМ, полковникэу БЫКО-ЯН-
КОМ, полковникэу СОКОЛОВЫМ, полковникэу ПИ-
САРЕВЫМ, полковникэу ПЕТРЕНКЭМ, полковникэу
СЕРДОВОЛЬСКЭМ я артиллеристхэр; танковэ дзэ-
хэмэ ягенерал-лейтенантэу ЧЕРНЯВСКЭМ, полков-
никэу ФИЛИППОВЫМ, полковникэу ЛЕБЕДЕВЫМ,
полковникэу НИКОЛАЕВЫМ, танковэ дзэхэмэ яге-
нерал-майорэу САХНО, полковникэу ЮДИНОВЫМ,
майорэу КОРНЕВЫМ ятанкистхэр; авиацием иге-
нерал-лейтенантэу НАУМЕНКЭМ, авиацием игенерал-
майорэу РУБАНОВЫМ, авиацием игенерал-майорэу
ДАНИЛОВЫМ, полковникэу ЛИТВИНОВЫМ, полков-
никэу ТРУШКИНЫМ, полковникэу КОРПУСОВЫМ,
полковникэу ВОЕВОДИНЫМ, подполковникэу ШЕН-
НИКОВЫМ ялетчикхэр; инженернэ дзэхэмэ ягенерал-
майорэу ПИЛИПЕЦ, инженернэ дзэхэмэ ягенерал-
майорэу РАЗВОЗОВЫМ, инженернэ дзэхэмэ яге-
нерал-майорэу КРИСАНОВЫМ, полковникэу СОКО-
ЛОВЫМ, подполковникэу БЕЛОЗЕРЦЕВЫМ, полков-
никэу ЛЕШЕВЫМ ясаперхэр; связым идзэхэмэ яге-
нерал-майорэу ПАНИНЫМ, связым идзэхэмэ яге-
нерал-майорэу ЛАГОДЮКЫ, связым идзэхэмэ яге-
нерал-майорэу ДЕНИСОВЫМ, полковникэу АКИМО-
ВЫМ, подполковникэу МАЛЕНКЭМ, майорэу КИЯ-
НОВЫМ ясвязистхэр къашыхэщыгъэх.

Теклоныгъэу ашыгъэр ознаменовать шыгъэным
пае, кбалэхэу ДАУГАВПИЛС (ДВИНСК) ыкли РЕ-
ЗЕКНЕ (РЕЖИЦА) зэраштагъэхэмклэ ашыгъэ заох-
хэмэ анахъэу къашыхэщыгъэ соединенихэр ыкли
частхэр, „ДВИНСКЭ“ ыкли „РЕЖИЦСКЭ“ цлэхэр
афашлынхэм орденхэмклэ наградить ашлынхэм фэ-
шы представить къэшлыгъэнхэ фаш.

Непэ, июлым и 27-м, сыхъатэр 22-м ти Хэгъэгү
истоллицэу МОСКВА Хэгъэгүм ышлэклэ, я 2-рэ ПРИ-
БАЛТИЙСКЭ фронтым идзэ шлагъохэу, кбалэхэу
ДАУГАВПИЛС ыкли РЕЗЕКНЕ зыштагъэхэмэ—топ
шъитлурэ тлоклэрэ плырэр зэдаохэзэ огъу тлоклэ
салют афэшлы.

О узипэщэ дзэхэу, кбалэхэу ДАУГАВПИЛС ыкли
РЕЗЕКНЕ шхъафит зэрашыжыгъэхэмклэ ашыгъэ
заоххэмэ ахэтыгъэхэу, дэгъу шыпкыгъэу зэуагъэхэ-
мэ БЛАГОДАРНОСТЬ ЯСЭХЫ.

Ти Хэгъэгү и шхъафитыныгъэрэ независимостр-
э апае ашыгъэ заоххэмэ ахэклогэгъэ геройхэмэ
егъэшлэрэ щытхъор адэжы!

Немецкэ техаклохэмэ аджалэр зэрафэтхын!

Верховнэ Главнокомандующэр Советскэ
Союзым и Маршалэу И. СТАЛИН.

Июлым и 27 1944-рэ илээс.

ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩЫМ и ПРИКАЗ

Советскэ Союзым и Маршалэу КОНЕВЫМ факло

А 1-рэ УКРАИНСКЭ фронтым идзэ-
хэмэ, танковэ соединенихэмрэ пехо-
тэврэ фэкъулайхэу кыдауахыгъэ
ашыгъэ маневрэм кыхэклэу, непэ,
июлым и 27-м, мэфитлурэ заоххэм къа-
ужы, мэхъанэшхо зилэ хозяйственнэ-
политическэ центрэу ыкли Украинэм
иобластной кбалэу ЛЬВОВ—мэшлоку
гъогу зэхэкыплэ инэу ыкли немцэмэ
яоборонэ ипорнэ пунктэу, стратеги-
ческэ мэхъанэшхо зилэу Польшэм
иктыблэ районхэм яклурэ гъогухэр
къэзыгъэгъунэщыгъэр штурмэклэ
аштагъ.

Кбалэу ЛЬВОВ зэраштагъэхэмклэ
ашыгъэ заоххэмэ генерал-полковникэу
РЫБАЛКЭМ, танковэ дзэхэмэ ягенерал-
полковникэу ЛЕЛЮШЕНКЭМ, тан-
ковэ дзэхэмэ ягенерал-лейтенантэу
НОВИКОВЫМ, танковэ дзэхэмэ ягенерал-
майорэу БЕЛОВЫМ, танковэ дзэ-
хэмэ ягенерал-лейтенантэу АКИМО-
ВЫМ, танковэ дзэхэмэ ягенерал-май-
орэу МИТРОФАНОВЫМ, танковэ дзэ-
хэмэ ягенерал-лейтенантэу СУХОВЫМ,
полковникэу ДОРОЖЕЙ, подполков-
никэу ТАБЕЛЕВЫМ, подполковникэу ИЛЮ-
ШИНОВЫМ, полковникэу ГУДИМОВЫМ,
полковникэу ПАРХОМЕНКЭМ, пол-
ковникэу СМЕРНОВЫМ, подполков-
никэу ЛЮБАР, подполковникэу КОС-
ТИНЫМ, майорэу ДРАГУНОВЫМ
ятанкистхэр; генерал-полковникэу
МОСКАЛЕНКЭМ, генерал-полковни-
кэу КУРОВОЧИНЫМ, генерал-майорэу
ГРИГОРОВИЧЫМ, генерал-майорэу
ОЗИМИНЫМ, генерал-лейтенантэу
БОНДАРЕВЫМ, генерал-майорэу БУ-
ШЕВЫМ, генерал-майорэу ШМЫГЭМ,
генерал-майорэу КУЗОВКОВЫМ, гене-
рал-майорэу САРАЕВЫМ, полковни-
кэу КОСОЛАПОВЫМ, полковникэу
КУЧЕРЕНКЭМ, генерал-майорэу СТЕ-
НИНЫМ, генерал-майорэу ЗУБОВЫМ,
полковникэу ФЕДОСЕНКЭМ, полков-
никэу КРАСАВИНЫМ, генерал-май-
орэу МИЩЕНКЭМ, генерал-майорэу
ГУСЕВЫМ, полковникэу ЕЛИНЫМ,
полковникэу ВАСИЛЕВСКЭМ, полков-
никэу КОРКИНЫМ, генерал-майорэу
КИСЕЛЕВЫМ ыдзэхэр; артиллерием
игенерал-полковникэу ВАРЕНЦОВЫМ,
артиллерием игенерал-майорэу ЯРО-
ВОИМ, артиллерием игенерал-майорэу
ПОЛОСУХИНЫМ, полковникэу МЕГ-
ТЮКОВЫМ, артиллерием игенерал-
майорэу КАБАТЧИКОВЫМ, полковни-
кэу ОГАНЕЯНЫ, артиллерием иге-
нерал-лейтенантэу КОРОЛЬКОВЫМ, пол-
ковникэу ГИНТОВЫМ, полковникэу
ШЕВЧЕНКЭМ, полковникэу ЧУПРО-

ВЫМ, полковникэу ВОРОБЬЕВЫМ,
полковникэу ДОБРЫНСКЭМ, полков-
никэу ПОРОВАТКИНЫМ, полковникэу
БОРИСОВЫМ, артиллерием игенерал-
майорэу ВОЛКЕНШТЕЙН, полковни-
кэу КУЛИКОВЫМ, полковникэу КО-
ЛЕСНИЧЕВЫМ, полковникэу КОФА-
НОВЫМ, полковникэу ТИГЕНКЭМ,
полковникэу ЧУВАЛЫМ, полковникэу
БАРСЕЕВЫМ, полковникэу КОЗЛО-
ВЫМ яартиллеристхэр; авиацием иге-
нерал-полковникэу КРАСОВСКЭМ,
авиацием игенерал-майорэу САМОХИ-
НЫМ, авиацием игенерал-майорэу
ПОЛБИНЫМ, авиацием игенерал-май-
орэу АРХАНГЕЛЬСКЭМ, авиацием
игенерал-майорэу ГАЛУНОВЫМ, ави-
ацием игенерал-майорэу УТИНЫМ,
авиацием игенерал-лейтенантэу НА-
НЕЙШВИЛИ, авиацием игенерал-май-
орэу ГОЛОВНЯ, авиацием игенерал-
лейтенантэу РЯЗАНОВЫМ, полковни-
кэу ЧУК, полковникэу АНИСИМО-
ВЫМ, полковникэу СЕМЕНКЭ, под-
полковникэу БЫСТРОВЫМ ялетчик-
хэр; инженернэ дзэхэмэ ягенерал-лей-
тенантэу ГАЛИЦКЭМ, полковникэу
АЛЕКСЕЕВЫМ, полковникэу СЕРЕ-
БРЯКОВЫМ, полковникэу РЕВЯКИ-
НЫМ, подполковникэу БОНДАРЕВЫМ
ясаперхэр; связым идзэхэмэ ягенерал-
лейтенантэу БУЛЫЧЕВЫМ, полковни-
кэу ОСТРЕНКЭМ, полковникэу ТА-
РУНИНЫМ, майорэу ЕРЕМЕЕВЫМ
ясвязистхэр къашыхэщыгъэх.

Теклоныгъэу ашыгъэр ознамено-
вать шыгъэным пае, кбалэу ЛЬВОВ
зэраштагъэхэмклэ ашыгъэ заоххэмэ
анахъэу къашыхэщыгъэ соединени-
хэр ыкли частхэр, „ЛЬВОВСКЭ“ цлэ-
хэр афашлынхэм ыкли орденхэмклэ
наградить ашлынхэм фэшы предста-
вить къэшлыгъэнхэ фаш.

Непэ, июлым и 27-м, сыхъатэр 23-м,
ти Хэгъэгү истоллицэу МОСКВА Хэгъэгүм
ышлэклэ, а 1-рэ УКРАИНСКЭ
фронтым идзэ шлагъохэу, кбалэу
ЛЬВОВ зыштагъэхэмэ—топ шъитлурэ
тлоклэрэ плырэр зэдаохэзэ огъу тлоклэ
салют афэшлы.

О узипэщэ дзэхэу, кбалэу ЛЬВОВ
шхъафит зэрашыжыгъэхэмклэ ашы-
гъэ заоххэмэ ахэтыгъэхэу, дэгъу
шыпкыгъэу зэуагъэхэмэ БЛАГОДАР-
НОСТЬ ЯСЭХЫ.

Ти Хэгъэгү и шхъафитыныгъэрэ
независимострэ апае ашыгъэ заох-
хэмэ ахэклогэгъэ геройхэмэ егъэшлэрэ
щытхъор адэжы!

Немецкэ техаклохэмэ аджалэр
зэрафэтхын!

Верховнэ Главнокомандующэр Советскэ Союзым
и Маршалэу И. СТАЛИН.

Июлым и 27 1944-рэ илээс.

Советскэ Союзым и Маршалэу СТАЛИН Иосиф Виссарионовичыр

„Победа“ орденклэ наградить шыгъэным ехыллагъэу

СССР-м и Верховнэ Советы и Президиумы и Указ

Красная Армием инаступательнэ
операциехэу, германскэ армием пора-
женишхо дэдэ езыгъэшлыгъэм ыкли
немецкэ-фашистскэ техаклохэмэ зы-
шъэбнырэ фронтым изытеты, Крас-
ная Армием ифедэу ылапсэм нэсэу
зэхъоклыныгъэ фэзышыгъэм язэхэ-

щэнклэ ыкли язэшлохынклэ зыфэдэ
къэмыхъугъэ заслугышхохэр зэриэм
кыхэклэу наградить тэшлы;

„ПОБЕДА“ орденклэ

Советскэ Союзым и Маршалэу
СТАЛИН Иосиф Виссарионовичыр.

СССР-м и Верховнэ Советы и Президиумы и Председателэр
М. КАЛИНИН.

СССР-м и Верховнэ Советы и Президиумы и Секретарэр
Москва, Кремль. Июлым 29 1944-рэ илээс.
А. ГОРКИН.

ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩИМ и ПРИКАЗ

Армие генералэу БАГРАМЯНЫ факло

А 1-рә ПРИБАЛТИЙСКЭ фронтым идзэхэмэ, танковэ соединенихэмрә ыкй пехотэмрә утын ихъэшә дэдәу ахыгъэм кыыхәкӀәу, непә, июлым и 27-м кӀаләу ШАУЛАЙ (ШАВЛИ)—коммуникацие узлә инәу, Прибалтикэмрә Восточна Пруссиямрә азыпхыкхәрәр аштагъ.

КӀаләу ШАУЛАЙ зэраштагъэмкӀә ашыгъә заохэмә танковэ дзэхэмә ягенерал-лейтенантәу ОБУХОВЫМ, танковэ дзэхэмә ягенерал-майорәу РОДИОНОВЫМ, танковэ дзэхэмә ягенерал-майорәу АСЛАНОВЫМ, танковэ дзэхэмә ягенерал-майорәу СКОРНЯКОВЫМ, полковникәу КРЕМЕР, полковникәу ГОРЯЧЕВЫМ, танковэ дзэхэмә ягенерал-майорәу ЮДИНЫМ, танковэ дзэхэмә ягенерал-майорәу БЕЛОГЫМ ятанкистхәр; генерал-лейтенантәу КРЕЙЗЕРЫМ, генерал-лейтенантәу ЧАНЧИ-БАДЗЕ, генерал-майорәу БАКУНИНЫМ, генерал-лейтенантәу МИССАНЫ, генерал-майорәу РОЖДЕСТВЕНСКЭМ, генерал-майорәу ТОЛСТОВЫМ, генерал-майорәу ПОТАПЕНКЭМ, генерал-майорәу БОБРАКОВЫМ, генерал-майорәу САМОХВАЛОВЫМ, полковникәу КУЛЯКОВЫМ ядзэхәр; артиллерием игенерал-полковникәу ХЛЕБНИКОВЫМ, артиллерием игенерал-майорәу ТЕЛЕГИНЫМ, артиллерием игенерал-лейтенантәу СТРЕЛЬБИЦКЭМ, артиллерием игенерал-майорәу БАЖАНОВЫМ яартиллеристхәр; авиацием игенерал-лейтенантәу ПАПИВЫНЫМ, авиацием игенерал-лейтенантәу БЕДЕЦКЭМ, авиацием игенерал-лейтенантәу

УШАКОВЫМ, авиацием игенерал-майорәу ИВАНОВЫМ ялетчикхәр; инженернә дзэхэмә ягенерал-майорәу КОСАРЕВЫМ, инженернә дзэхэмә ягенерал-майорәу БАЖЕНОВЫМ, инженернә дзэхэмә ягенерал-майорәу БРИНЗОВЫМ ясаперхәр; связым идзэхэмә ягенерал-майорәу БАБКИНЫМ, связым идзэхэмә ягенерал-майорәу КОКОРИНЫМ, полковникәу ЧЕРНОВЫМ ясвязистхәр кӀащыхәщыгъэх.

Теклоныгъәу ашыгъәр ознаменовать шыгъәным пае, кӀаләу ШАУЛАЙ (ШАВЛИ) зэраштагъэмкӀә ашыгъә заохэмә анахъәу кӀащыхәщыгъә соединенихәр ыкй частхәр „ШАВЛИНСКЭ“ цӀэхәр афашыныхәм ыкй орденхэмкӀә наградить ашыныхәм фәшы представит кӀэшлыгъәнхә фәе.

Непә, июлым и 27-м, сыхәтәр 24-м ти Хәгъәгу истолицәу МОСКВА Хәгъәгум ыцӀәкӀә, а 1-рә ПРИБАЛТИЙСКЭ фронтым идзә шлагъохәу, кӀаләу ШАУЛАЙ зыштагъәхәмә—топ шытлурә тӀоклырә пӀырәр зәдаохәзә огъу тӀоклыкӀә салют афәшы.

О узипәщә дзэхәу, кӀаләу ШАУЛАЙ шӀхәфит зэрашыжыгъэмкӀә ашыгъә заохэмә ахәтыгъәхәу, дәгъу шыпкӀәу зәуагъәхәмә БЛАГОДАРНОСТЬ ясәхы.

Ти Хәгъәгу ишӀхәфитыныгъәрә независимострә апае ашыгъә заохэмә ахәкӀодәгъә геройхәмә егъәшләрә шытхәр адәж!

Немецкә техакӀохәмә аджаләр зәрафәтхын!

Верховнэ Главнокомандующер Советскэ Союзым
Июлым и 27 1944-рә ильәс. и Маршаләу И. СТАЛИН.

ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩИМ и ПРИКАЗ

Советскэ Союзым и Маршаләу КОНЕВЫМ факло

А 1-рә Украинскэ фронтым идзэхәр псыхъәу Сан зәпырыкыыхи, пым иоборонә пхыратхъугъ ыкй танковэ соединенихэмрә, шухәмрә, пехотэмрә кыидауахызыз ашыгъә маневрәм кыыхәкӀәу, кӀаләу ыкй крепостәу Перемышль, кӀаләу Ярослав—мәханәшхо зилә коммуникацие узләхәу ыкй немцәмә яоборонә иопорнә пункт ләшхәу, Краков еклурә гъогухәр кӀазыгъәгъунәштыгъәхәр аштагъәх.

КӀаләхәу Перемышль ыкй Ярослав зэраштагъәхэмкӀә ашыгъә заохэмә танковэ дзэхэмә ягенерал-полковникәу Катковым, генерал-полковникәу Рыбалкәм, танковэ дзэхэмә ягенерал-лейтенантәу Гетман, танковэ дзэхэмә ягенерал-майорәу Аникушкиным, генерал-майорәу Дремовым, полковникәу Чугунковым, полковникәу Архиповым, полковникәу Тутушкиным ятанкистхәр; генерал-лейтенантәу Барановым, генерал-майорәу Мамсуровым, полковникәу Борщевым, полковникәу Ващуриным якавалеристхәр; генерал-лейтенантәу Пуховым, генерал-майорәу Пузиковым, генерал-майорәу Черокмановым, генерал-майорәу Панкратовым, генерал-майорәу Красновым, генерал-майорәу Червонем, полковникәу Волковичы ядзэхәр; артиллерием игенерал-майорәу Фроловым, артиллерием игенерал-майорәу Мясоедовым, артиллерием игенерал-майорәу Каменским, полковникәу Оганесяны, полковникәу Лебедевичы, полковникәу Станьковичы, полковникәу Мазиным, полковникәу Ореховым, полковникәу Хусид, полковникәу Цесарь, полковникәу Рукосуевым, полковникәу Жагалә, полковникәу Поповым яартиллеристхәр; авиацием игенерал-майорәу Самохиным, авиацием игенерал-майорәу Галуновым, полковникәу Давид-

ковым, полковникәу Герасимовым, полковникәу Гейбә ялетчикхәр; инженернә дзэхэмә ягенерал-лейтенантәу Галицкәм, полковникәу Каменчуку, полковникәу Харчевиным, полковникәу Бараш, полковникәу Кордюковым, полковникәу Ревякетым, полковникәу Берзиным ясаперхәр; связым идзэхэмә ягенерал-лейтенантәу Булычевым, связым идзэхэмә ягенерал-майорәу Охрименкәм, полковникәу Борисовым, полковникәу Пардо, подполковникәу Захаровым, подполковникәу Ложинцевым, подполковникәу Руденкәм, подполковникәу Туник ясвязистхәр кӀащыхәщыгъэх.

Теклоныгъәу ашыгъәр ознаменовать шыгъәным пае, кӀаләхәу Перемышль ыкй Ярослав зэраштагъәхэмкӀә ашыгъә заохэмә анахъәу кӀащыхәщыгъә соединенихәр ыкй частхәр, „Перемышльскэ“ ыкй „Ярославскэ“ цӀэхәр афашыныхәм, орденхэмкӀә наградить ашыныхәм фәшы представит кӀэшлыгъәнхә фәе.

Непә, июлым и 28-м, сыхәтәр 22-м ти Хәгъәгу истолицәу Москва Хәгъәгум ыцӀәкӀә, а 1-рә Украинскэ фронтым идзә шлагъохәу, кӀаләхәу Перемышль ыкй Ярослав зыштагъәхәмә—топ шытлурә тӀоклырә пӀырәр зәдаохәзә огъу тӀоклыкӀә салют афәшы.

О узипәщә дзэхәу, кӀаләхәу Перемышль ыкй Ярослав шӀхәфит зэрашыжыгъәхэмкӀә ашыгъә заохэмә ахәтыгъәхәу, дәгъу шыпкӀәу зәуагъәхәмә БЛАГОДАРНОСТЬ ясәхы.

Ти Хәгъәгу ишӀхәфитыныгъәрә независимострә апае ашыгъә заохэмә ахәкӀодәгъә геройхәмә егъәшләрә шытхәр адәж!

Немецкә техакӀохәмә аджаләр зәрафәтхын!

Верховнэ Главнокомандующер Советскэ Союзым
Июлым и 28 1944-рә ильәс. и Маршаләу И. СТАЛИН.

ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩИМ и ПРИКАЗ

Советскэ Союзым и Маршаләу РОКОССОВСКЭМ факло

А 1-рә Белорусскэ фронтым идзэхэмә кыидауахызыз ашыгъә маневрәм ыкй фронтымкӀә кыикихәзә ашыгъә атакәм кӀахәкӀәу непә, июлым и 28-м Белоруссием областной центрәу ыкй крепостәу Брест (Брест-Литовск)—мәханәшхо зилә мәшӀоку гъогу зәхәкӀыпӀәу ыкй Варшавскэ ләзныкӀом немцәмә оборонәу шайгыым ирайон пытәпләшхәр аштагъ.

КӀаләу Брест зэраштагъэмкӀә ашыгъә заохэмә генерал-полковникәу Поповым, генерал-полковникәу Беловым, генерал-лейтенантәу Лучинскәм, генерал-лейтенантәу Халюзинем, генерал-лейтенантәу Рябышевым, генерал-лейтенантәу Чанышевым, генерал-майорәу Шваревым, генерал-майорәу Батицкәм, генерал-майорәу Корчиковым, генерал-майорәу Турчинскәм, генерал-майорәу Тимофеевым, генерал-майорәу Соловьевым, генерал-майорәу Кирсановым, генерал-майорәу Ревуненковым, полковникәу Шацкәм, полковникәу Сычевым, полковникәу Мальковым, полковникәу Кученовым, полковникәу Мошалковым, полковникәу Муловым, полковникәу Нестеренкәм ядзэхәр; генерал-лейтенантәу Плисовым, генерал-майорәу Тутариновым, генерал-майорәу Головскәм якубанскә кавалеристхәр; артиллерием игенерал-полковникәу Казаковым, артиллерием игенерал-майорәу Егоровым, артиллерием игенерал-майорәу Петропавловскәм, артиллерием игенерал-майорәу Дмитриевым, полковникәу Сергеевым, полковникәу Кирилловым, полковникәу Пуховым, полковникәу Паппы, полковникәу Вахромеевым, полковникәу Колоколовым, полковникәу Вармотиным, полковникәу Пономаренкәм, полковникәу Корчагиным, полковникәу Петровым яартиллеристхәр; танковэ дзэхэмә ягенерал-лейтенантәу Кривошейным, танковэ дзэхэмә ягенерал-майорәу Воейковым, полковникәу Куликовым, подполковникәу Парфеновым, подполковникәу Симоновым ятанкистхәр; авиацием игенерал-полковникәу Руденкәм, авиацием игенерал-лейтенантәу Логиновым, авиацием игенерал-лейтенантәу Георгиевым, авиацием игенерал-майорәу Дзусовым, авиацием игенерал-майорәу Комаровым, авиацием игенерал-майорәу Волковым, авиацием игенерал-майорәу Счетчиковым, полковникәу Татанашвили, полковникәу Рыбаковым, полковникәу Виноградовым ялетчикхәр; инженернә дзэхэмә ягенерал-полковникәу Прошляковым, инженернә дзэхэмә ягенерал-майорәу Жировым, инженернә дзэхэмә ягенерал-майорәу Витвининым, инженернә дзэхэмә ягенерал-майорәу Иоффе, полковникәу Афанасьевым, полковникәу Павшуку, полковникәу Вороновым, полковникәу Добычиным, полковникәу Антоновым ясаперхәр; полковникәу Плодкиным, полковникәу Чеховым, полковникәу Калтуховым, полковникәу Ступаченкәм, полковникәу Калечицәм ясвязистхәр кӀащыхәщыгъэх.

Теклоныгъәу ашыгъәр ознаменовать шыгъәным пае, кӀаләу Брест зэраштагъэмкӀә ашыгъә заохэмә анахъәу кӀащыхәщыгъә соединенихәр ыкй частхәр „Брестскэ“ цӀэхәр афашыныхәм ыкй орденхэмкӀә наградить ашыныхәм фәшы представит кӀэшлыгъәнхә фәе.

Непә, июлым и 28-м, сыхәтәр 23-м ти Хәгъәгу истолицәу Москва Хәгъәгум ыцӀәкӀә, а 1-рә Белорусскэ фронтым идзә шлагъохәу кӀаләу Брест зыштагъәхәмә топ шытлурә тӀоклырә пӀырәр зәдаохәзә огъу тӀоклыкӀә салют афәшы.

О узипәщә дзэхәу, кӀаләу Брест шӀхәфит зэрашыжыгъэмкӀә ашыгъә заохэмә ахәтыгъәхәу, дәгъу шыпкӀәу зәуагъәхәмә БЛАГОДАРНОСТЬ ясәхы.

Ти Хәгъәгу ишӀхәфитыныгъәрә независимострә апае ашыгъә заохэмә ахәкӀодәгъә геройхәмә егъәшләрә шытхәр адәж!

Немецкә техакӀохәмә аджаләр зәрафәтхын!

Верховнэ Главнокомандующер Советскэ Союзым и Маршаләу И. СТАЛИН.

Июлым и 28 1944-рә ильәс.

Армие генерал воинскэ званиер Г. Ф. Захаровым, И. И. Масленниковым присвоить афәшыгъәнымкӀә СССР-м и Народнэ Комиссархәмә я Советы унашъоу ышыгъәр

СССР-м и Народнэ Комиссархәмә я Советы унашъоу ышыгъә УказымкӀә ыгъәуцугъә армие генерал воинскэ званиер присвоить афәтәшы: Захаров Георгий Федорович, Масленников Иван Иванович.

СССР-м и Верховнэ Советы и Президиумы 1940-рә ильәсым маим и 7-м ышы-Ивановичым.

СССР-м и Народнэ Комиссархәмә я Советы и Председателәр И. Сталин.

СССР-м и Народнэ Комиссархәмә я Советы илофхәмә яуправляющәр Я. Чадаев.
Москва, Кремль. Июлым и 28 1944-рә ильәс.

ыклуатэхээ, мэшлюку
гу станциеу Тайгала
агъ. Зы мафэм кыккло-
уныггэм изакъоу пым
исолдат ыкли иофицер
0-м еху членагъэу
ыгъ. Топ 50, миномет
автомашини 100, зэф-
хъаф складху 35-рэ нем-
къашлуаштагъэх. Плен
0-м еху къаубытыгъэх.

ЛЭЖЫГЪЭ УГЪОИЖЫНЭР ПСЫНКІЭ ШТЫПКЪЭУ ЗЭРЭТЫУХЫН!

Пэрытныгъэр зылаклатупшы хушцтэп

Лэжыгъэ угъоижыным-клэ, Ионимклэ ыккы фэшхъа-фрэ мэкъу-мэщ хозяйствен-нэ Иофшлэнхэмклэ Тэхьутэ-мыккое районым пэрытны-гъэр хэкум шибубыгъэ. Районым гъэхъагъэу ышл-гъэхэмэ къахэкъу ВКП(б)-м ихэку комитетрэ хэку ис-полкомырэ язэлэпахрэ Кра-сное знамя ратыгъ.

Районым иколхоз пэры-тхэу „Кавказым“ (ипредсе-дателэр тов. Хьапэпхы), „Бжъэдыгъу шъхъафитым“ (ипредседателэр тов. Лы-лужъу), „Псэуакъом“ (ипред-седателэр тов. Хьаклаку) ыккы ащ анэмыкхэм гы-бгъо Иофшлэнхэмклэ гъэхъэ-гъэ дэгъухэр ашыгъэх, игъом ехъуллэу лэжыгъэ угъоижынынэр аухыгъ. Лэ-жыгъэу къэралыгъом ра-тын фаэм иплани агъэцэ-клагъ.

Партийнэ, советскэ ыккы земельнэ органхэм, МТС-м, колхозхэм яруководитель-хэмэ пшъэрлыгъу ягъ-джыри тапэккэ нахъ гъэ-хъэгъэ дэгъухэр ашынэр, губгъо Иоф шлэн пстэури иплалтэм ехъуллэу ыккы дэ-гъу шыпкыгъэу зэшлэуахынэр, ВКП(б)-м ихэку комитетрэ хэку исполкомырэ язэлэ-пахрэ Красное знамяр зы-лаклагъэкъу, ренэу алы-гынэр ары.

Джаш фэшшы колхозы

Аужы тыкызыэринагъэр псынклэу дэдгъэзыжынын

Лэжыгъэ угъоижыным-клэ Кошхъаблэ районым шыклагъэу фэхъугъэхэр псынклэу зэрэдгъэзыжы-ным кыуачлэу тилэр етхылагъэу лэжыгъэр тэугъоижынын.

Шыклагъэу тфэхъугъэхэр дэгъэзыжыгъэным ехы-лагъэу колхоз пэпчъы обще собраниехэр ашын-шыгъэх. Бригадэ пэпчъ, колхозник пэпчъ лэжыгъэ угъоижынымклэ задание гъэнэфагъэхэр ятгыгъэх. А заданиехэр зэрагъэцэк-лэ рэм лыплэнхэу районым Иофшлэнхэр колхоз ыккы советы пэпчъу ятхыгъэх.

Джашмэ афэдэ Иоф тхъа-бзэхэу зетхъагъэмэ къахэ-кыккэ лэжыгъэ угъоижы-ным Иоф нахъ зыткъ ид-гъэуцожыгъ. Июль и 25-м ехъуллэу колосовой лэжыгъэхэмэ яугъоижы-нклэ планэу тилэр процент 79-м нэсэу дгъэцэклагъэ.

Колхозэу „Красный револю-ции“ зыфилорэм (председа-телэр тов. Никулин) коло-совой лэжыгъэмэ яугъоижы-нын иплалтэм шомыккыу ыухыгъ. Лэжыгъэ поста-вкэу июль мазэм центнер 1.800-рэ ышэн фаэмэ цен-тнер 1000 ышэгъэх.

Колхозэу „Красный бо-ецын“, (председателэр тов. Бондаренко) колосовой лэ-жыгъэмэ яугъоижынын ыухыгъ. Колхозэу „Полит-отдельцэм“ (председателэр тов. Мулай) районым ит колхозмэ апэу колосовой

пэпчъ амалэу илэхэр ыгъэ-федэзэ, лэжыгъэ угъоижы-нынэр, Ионэр, госпостав-кэм итын ыккы фэшхъафрэ Иофшлэнхэр дэгъоу зэшлэу-ахын фае. Ау колхозэу „Афыпсыпэр“ мы аужырэ лэжыгъэным кыккылоу аужы кынагъ. Мы колхозым июль и 20-м ехъуллэу лэ-жыгъэу ришгъэу шлагъо шылэп. Колхозым трудовой дисциплинэр зэрэцымыгъэ-пытагъэм кыхэккы, Иоф зышлэн зылэккышгъэ нэбгы-рэ пчъагъэм шыщэу Иофш-лэ дэкырэ процент 60—70-рэ нылэп. Колхозым ипредседателэу тов. Хьа-кларкор губгъом ихъарэп, колхозникмэ Иоф зэралэ-рэм гъунагъ лыфырэп. На-трыф гектар 32-рэр игъом зэрамыпклагъэм кыхэккыу ыухыгъ.

Ащ афэдэ шыклагъэхэу колхоз зырымэ ялэхэр псы-нклэ шыпкыгъэу зэрэдгъэ-зыжынынэм и амалхэр ВКП(б)-м ирайкомрэ рай-исполкомырэ зэрахъанхэ фае. Лэжыгъэ угъоижы-ным ыккы мэкъу-мэщ про-дуктэхэмэ ягъэхъазынын ехылагъэу партиемрэ пра-вительствэмрэ джырэ бла-гъэ ашыгъэу унашъор гъэ-цэклагъэ зэрэхъуным рай-оным итрудящхэрэккэ фы-зэхачэнхэ фае.

Л. Хьатхы.

Лэжыгъэ угъоижынынэр 1944-рэ ильясым июль и 25-м ехъуллэу районхэмэ зынагъэсыгъэм-клэ ОБЛЗО-м

и СВОДК

(планым елытыгъэу процент пчъагъ)

Районхэр	Псэ-умкы аужы-жыгъэр	Аужы-гъэр
Тэхьутэмыккое	97	39
Теуцожь	98	31
Красногвардей-скэ	91	15
Шэуджэ	88	27
Кошхъаблэ	78	31
Гиангискэ	79	45
Мыекъуапэ	92	39

Пэрытыныгъэр зэрэтыубытынэм тыфэбанэ

Гъэтхэ лэжыгъэхэмэ яшлэн дэгъоу зэшлэуахынэу пшъэрлыгъы зыфэтшыжы-гъагъэ, ардгъэцэккыжыгъэ. Агротехническэ правилэхэмэ атетэу тибригадккэ нат-риф гектар 45-рэ, самчи-кэу гектар 65-рэ зэхэтлэхъэ-гъагъэ. Ахэмэ япккэ иплал-тэм зэрэзэшлэуахынэу кыхэккыу, дэгъоу кыккы-гъэх.

Пропашнэ культурэхэмэ ялэжынынклэ пэрытыныгъэр Фатые Айшэт извено бри-гадэм шилыгъ. Мыш нэбгы-ри 10-у хэтхэмэ яучасткэ-хэр, адрэ звенохэмэ яуча-сткэхэмэ анахъ дэгъоу кыккыгъэх. Мы звеном ыуж зыкырамыгъанэу Бэр зэчыне Мазие извено хэтхэмэ яучасткэхэр алэжыкы.

Джы дэтэм бригадэм хэтхэмэ етлупшыгъэу Іеккэ коцыр аупккэ. Мафэ кысы-нэбгыри 7-мэ коцыр аупккэ, нэбгырэ 21-мэ аучлэпхы. Бригадэм хэт лыжыкхэри чанэу лэжыгъэ угъоижы-ным хэлажыкх. Гыц Бэ-тэм, Салый Исхъакыным ыккы ныохэу Гутлэ, Хь., Хьапэпхы М. ащ анэмык-хэмэ нормэм кыхъу кытты. Тибригадккэ коц гектар 75-у тилэм иугъоижынын тэухы тет.

Красная Армием ти-фронгхэмэ теклонгъэшхоу ащишлэрэм бригадэм хэт ко-хозникхэр кыгъэцэфзэ, пэрытыныгъэр Шэуджэ районым зэрэщаубыгыным фэбанэх.

Хь. Салый.

Колхозэу Кагановичым ыцлэккэ шытым ия 2-рэ бригадэ ибригадир.

Мафэ кыс коцуу зы гектар еупккэ

Тэхьутэмыккое районым цыщ колхозэу „Мафэм“ иколхозникхэр Хьадэп-шъу Мыхъамэтым мафэ кыс коцуу зы гектар Іеккэ еупккэ. Мыш ильяс 85-ыныбж. Ащ ыужы зыкы-рамыгъанэу, ильяс 75-рэ зыныбжэ лыжыгъэу Бжыаши-Цэрэлыккыкы коцыр Іеккэ еупккэ.

ИЛЬЯСЫКІЭ ЕДЖЭНЫМ ИКЪОУ ЗЫЗЭРЭФЭДГЪЭХЪАЗЫРЫН

Ильясыккэ еджэнэу кы-благъэрэм тыхэку ит еджэ-плэ пэрытхэмэ яштыпкыгъэу зыфагъэхъазыры. Шынджы-дэт НСШ-м (Тэхьутэмыккое район) 1944—45 ильяс еджэ-гъоу кыблэгъагъэм пае учебникхэу зыфэештхэр егъэхъазыры, классхэрагъэ-цэккыжыкх. Ащ имызакъоу мыккы ыгъэстынэу пхъэ ку-бомерги 180-рэ ыгъэхъазы-рыгъ.

Джаш фэдэу, совхозэу „Элитым“ иублэлэ еджап-ли (Кошхъаблэ район), Пчы-хъалтыккыгъе гурыт еджа-плэмэ (Теуцожь район), Афыпсыпэ гурыт еджап-ли (Тэхьутэмыккое район) ильясыккэ еджэным зыфа-гъэхъазыры. Ккэлэзэжакло-хэр реджэнхэу Мыекъопэ кыалэм иеджаплэхэмэ тхы-лэ 5.827-рэ, Гиангискэ райо-ным иеджаплэхэмэ тхы-лэ 1.976-рэ ащэфыгъэх.

Ау ильясыккэ еджэгъоу кыблагъэрэм тыхэку ит еджэплэ бэклаехэмэ икъоу зыфагъэхъазырыр. Еджа-плэхэмэ ильясыккэ еджэнэр рагъэжыжынынклэ кынагъэр маккэ нахъ мышлэмэ, нэпэ кызычэсыгъэм Хьалэккыое еджаплэм (директорэр Хьуа-дэ) игъэцэккыжынын фе-

жыагъэхэп. Ккэлэзэжаклохэу 1944—45-рэ ильяс еджэ-гъуым кыблэгъагъэхэмэ апае партыхэр арагъэшлэн фае-зэ, ащ ыужы джыри ихъа-гъэхэп. „Сыд пае еджаплэр умыгъэцэккыжыра“ плэу тов. Хьуадэм узепчлэклэ, „Еджаплэр зыгъэцэккыжы-ны цыф кыуачлэ згъотырэп“ елошъ, ар джэуапэу кыуе-тыжыкх. Ащ нахъышлэп, ильясыккэ еджэным изфэ-гъэхъазырынклэ Едэпсыккыое ублэлэ еджаплэхэмэ ялоф зытетгыри. Тэхьутэмыккое районым иеджаплэхэмэ ашы-щхэу Энэм, Тэхьутэмы-кыуае, Новосадскэ кыуы-рым ахэтхэр джыри пхъэм игъэхъазырын фежыагъэ-хэп.

Фроятовикхэм, Отечест-веннэ зэм инвалидхэм, колхозникхэм ыккы рабоч-хэм яккэлэхэр 1944—45-рэ ильясыккэ еджэгъуым зыше-джэшт еджаплэхэр дэгъоу дгъэцэккыжынынхэ фае.

Народнэ образованием Иофшлэнхэм ыккы партий-нэ, советскэ организацие-хэм пэцэныгъэ икыу джырэ рапшлэу зэрэхъзэ, еджа-плэхэм ягъэцэккыжынынклэ шыклагъэу ялэхэр дагъэзы-жынынхэ фае.

Социалистическэ былым хъуным зыкызыэредгъэлэтын

Сыд фэдэрэ мэкъу-мэщ Иофэу тиколхозхэмэ зэшлэу-ахыкхэрэм афэдэ кыабзэу, социалистическэ былым хъуным изкыгъэлэтын го-сударственнэ пшъэрлыгъы-хоу шыт. Ащ мэхъанэ ин-езытыгъэхэмэ былым хъу-ным изкыгъэлэтынклэ гъэ-хъагъэхэр ашыгъэх.

Тэхьутэмыккое районым 1944-рэ ильясым былым плашъэу илэн фаем былыми 110-рэ кыыригъэхъугъ. Анахъ мэхъанэ зилэ мэкъу-мэщ хозяйственнэ Иоф шлэнхэмэ язэшлэуахын-лаклоу, былым ныбжыккэ-хэр контрктацие шлыгъэ-нымккы районым теклоны-гъэшлэхэр ышыгъэх.

Мы районым ВКП(б)-м и Адыгэ хэку комитетрэ хэку исполкомырэ язэлэ-пахрэ Красное знамя ра-тыгъ.

Хэкум иколхоз пэрытхэр, былым хъунымклэ государ-ственнэ планэу ялэр псын-клэу зэраухынын фэбанэх. Ахэмэ ашыщых Кошхъаблэ районым цыщ колхозэу Молотовым ыцлэккэ шытыр, Шэуджэн районым цыщ

колхозэу „Красный маякыр“ ыккы Тэхьутэмыккое райо-ным цыщ колхозэу „Зэ-ежыр“.

Колхозэу Молотовым ыцлэккэ шытым былымккыу контрактировать ышлэн фаем иплан еухы тет. Мы кол-хозым былымэу илэм ипчъа-гъэ нахъыбэу зеришлынэм зэрэфэбанэрэм фэдэу шэу, цэу ыккы лэу государствэм ритын фаем иплани зери-гъэцэккыжынын фэбанэ. Июль иапэрэ мафэхэм шэу чтын фаем иплан проценти 100-у ыгъэцэклагъ, зеришлэу цэр ыккы лэр етых.

Колхозэу „Красный мая-кым“ 1944-рэ ильясым бы-лымккыхэр контрактирование ышлэнымккэ гъэхъэгъэшлэ-хэр зеришлэм имызакъоу, бы-лым плашъэхэмэ яплан проценти 102-у ыгъэцэклагъ.

Колхоз пэпчъ социали-стическэ былым хъуным зыкызыэредгъэлэтын-ным елытыгъэу контрак-тацие шлынын дэгъоу зэ-шлэуахын ыккы былым Іус-хэр икыоу ыгъэхъазырын фае.

Къ. Жанэ.